

経費支弁書

Letter of Financial Support

※注意 経費支弁者ご本人がご記入下さい。

Note This document should be completed by financial supporter.

日本国法務大臣殿

To The Minister of Justice

出願者氏名
Name of applicant

生年月日 年 月 日
Date of birth Y M D

私は、このたび上記の者が日本に入国した場合、在留中の経費支弁者になりましたので、下記のとおり経費支弁の引き受け経緯を説明するとともに、在留中の経費支弁について証明します。

As the financial supporter hereby agree to take financial responsibility for the applicant named above and explain the details.

記

経費支弁内容

Details of payment

私は、上記の者の日本国内滞在について、下記のとおり経費支弁することを証明します。また送金証明書や本人名義の預金通帳の写し簿等で、生活費等の支弁事実を明らかにする書類を提出します。

I hereby agree to set the tuition fees and living expense to the applicant named above for his/her stay in Japan. And I agree to submit the proof of financial support as copy of bank transfer.

- (1) 学 費 ☐ 全額免除(東川町特待生一種 1年6ヶ月課程)
School fees All tuition fee exemption(Higashikawa Scholarship I 1.5year course)
☐ 50万円負担(東川町特待生二種 1年6ヶ月課程)
500,000yen (Higashikawa Scholarship II 1.5 year course)

(2) 生活費 月額 円
Living expense Yen per month

(3) 支弁方法
Paying method
☐ 外国からの送金 ☐ その他()
Remittances from abroad Others

経費支弁者

Name of Financial Supporter

電話

Phone No

住所

Address

職業

Occupation

勤務先住所

Office

職場電話番号

Office's Phone No

年収

Annual income

円

学生との関係

I am
applicant's

経費支弁の引き受け経緯(経費支弁者が親族以外の場合)

The reason of payment (If you are not relative of applicant.)

緊急連絡人及び日本国内連絡人
Emergency contact number and domestic contact number
登 録 票
Register form

学校法人 北工学園

旭川福祉専門学校長 様

To the principal of Asahikawa Welfare Special School,
Educational foundation HOKKO GAKUEN

学生氏名

Student name

国籍

Nationality

生年月日

Date of birth

1 9 年 月 日

1 9 Y M D

性別

Sex

男 ・ 女

Male ・ Female

緊急連絡人 【家族、その他保護者の中から20 歳以上の2名を緊急連絡人として登録してください】

Emergency contact people 【Please register two people, over the age of 20, family or guardians】

氏名 Name	性別 Sex	電話番号 Phone number
国籍／使用言語 Nationality/ Using language	住所 Address	携帯番号 Mobile phone number
続柄 Relationship		Eメール E mail
氏名 Name	性別 Sex	電話番号 Phone number
国籍／使用言語 Nationality/ Using language	住所 Address	携帯番号 Mobile phone number
続柄 Relationship		Eメール E mail

日本国内連絡人 【日本国内に連絡人が住んでいる場合に登録してください】

Domestic contact number 【if you have any suitable person lives in Japan】

氏名 Name	性別 Sex	電話番号 Phone number
国籍／使用言語 Nationality/ Using language	住所 Address Postal code〒 〒	携帯番号 Mobile phone number
続柄 Relationship		Eメール E mail